

6454

**OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION**

To be completed by persons of the Japanese race having property in any protected area. The proper administration of this property requires such persons to give full particulars as requested in this form.

PERSONAL INFORMATION

NAME: TERAMISHI Hatsu (Mrs. Fujinosuke).
HOME ADDRESS: P.O. Box 237, Steveston, B.C. (house belonging to Imperial Cannery).
REGISTRATION NUMBER 04107. SEX Female. AGE 50.
OCCUPATION: Housewife.

(If any business or businesses carried on, state where, under what name and whether carried on by yourself or in partnership with anyone; if partnership, give partner's name.)

EMPLOYER: None.

MARRIED? Yes.

NAME OF WIFE OR HUSBAND: Fujinosuke.

ADDRESS OF WIFE OR HUSBAND: as above.

NAMES OF ANY LIVING CHILDREN: Yoshio (M)

ADDRESS OF CHILDREN: as above.

AGE OF CHILDREN: 28.

STATEMENT OF ALL REAL PROPERTY (Each parcel must be mentioned and particulars given)

1. LOCATION AND DESCRIPTION: none. ✓

2. BUILDINGS AND OTHER IMPROVEMENTS: none. ✓

3. INSURANCE (Give particulars; state where policies are) ✓

4. TAXES (Amount and where payable)

5. ENCUMBRANCES (Including any unregistered claims or deposit of title deed)

6. OCCUPANCY AND LEASES (If vacant so state)

7. STATE WHEREABOUTS OF TITLE DOCUMENTS.

8. STATE IF ANY OTHER PERSON HAS ANY INTEREST.

9. IF FARM LAND STATE CROPS SOWN

STATEMENT OF REAL PROPERTY OCCUPIED

1. LOCATION AND DESCRIPTION. house belonging to Imperial Cannery, Stevenson.

Living with husband.

(P.O. Box 237).

2. LANDLORD'S NAME AND ADDRESS. none.

3. PARTICULARS OF LEASE AND RENT AND DATE TO WHICH PAID.

none.

4. STATE WHEREABOUTS OF LEASE.

5. SUB-TENANTS, IF ANY (Give name, address, rent and to what date paid)

6. IF FARM LAND, PARTICULARS OF CROPS SOWN.

STATEMENT OF PERSONAL PROPERTY OWNED:

1. GIVE BRIEF DESCRIPTION AND STATE LOCATION OF FURNITURE, FIXTURES, EQUIPMENT AND MACHINERY, STOCK IN TRADE AND PERSONAL EFFECTS.

Left in the care of Teraguchi Saki, in the house immediately behind the

Mess House of the Imperial Cannery, Stevenson, B.C.

1 Singer Sewing Machine.

Sold by Auction. 11/4/44. Stevenson II.

Key will be given to a White Canadian friend.

2. HORSES, LIVESTOCK AND OTHER ANIMALS, POULTRY AND PETS

None.

3. GIVE THE NAME AND ADDRESS OF ANY PERSON HAVING ANY INTEREST IN, OR

CLAIM ON ANY SUCH PROPERTY

None.

4. INSURANCE CARRIED ON ABOVE PROPERTY: _____ none.
5. MORTGAGES, LIENS AND OTHER CLAIMS ON PROPERTY IN POSSESSION OF
OTHERS: _____ none.
6. MONEYS OWING TO YOU (State if any of these debts assigned and if so, to whom) _____ none.
7. BONDS, DEBENTURES, SHARES, STOCKS OR OTHER SECURITIES (State whereabouts) _____ none.
8. BANK ACCOUNTS: _____ none.
9. LIFE INSURANCE: _____ none.
10. INTEREST IN ANY ESTATES OR TRUSTS. _____ none.
11. SAFETY DEPOSIT BOX: _____ none.

LIABILITIES:

1. PERSONAL DEBTS: _____ none.
2. TRADE DEBTS: _____ none.

I, the undersigned, hereby voluntarily turn over to the Custodian all my property in the protected area as set out above, excepting fishing vessels, deposits of money, shares of stock, debentures, bonds or other securities, if any.

I certify that the above information is true and complete and fully discloses all my property of every description in any protected area in British Columbia and sets forth all my liabilities direct and indirect.

Dated this 28th day of April, 1942.

AS McArthur

Witness

(Signature)

李西

FOR DEPARTMENTAL USE

INFORMATION FROM R.C.M.P.

DATE May 19, 1943

Our File No. 6454

Full Name TERANISHI (Hatsu) Mrs. Fujinosuke
(Surname in Block Letters)

Registration No. 04107

Male - Female
(Check)

Age March 26, 1892

Former Address P. O. Box 237, Steveston, B.C.

Date Evacuated May 11, 1942

Naturalized - Canadian-Born - National
(Check)

Present Address Minto City, B.C.

New Denver, B.C. (Jan. 31/47)

Westwold, B.C. (Feb. 21/47)

Married - Single
(Check)

Name of Wife - - -

Name of Husband Fujinosuke #04105

Name of Mother - -

Name of Father - -

Names of Children under 16 - - -

Requested by E.C.T.

Registered with Custodian
(Yes or No)

Additional Information - - -

January 30th, 1947.

PERSONAL PROPERTY SUMMARY

Re: Mrs. Hatsu (Fujinosuke) TERANISHI
Registration Number 04107

Chattels:

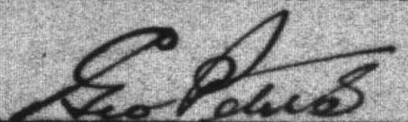
In her declaration of April 28, 1942, Mrs. Teranishi declared a Singer sewing machine left in the home of Sakie Teraguchi. When the chattels were removed from the home of Sakie Teraguchi's father, a Sewing machine was removed, and in a letter received from Sakie Teraguchi on April 13, 1945, she confirms the Singer sewing machine as belonging to Hatsu Teranishi.

Specified
Articles:

There are no cameras, radios, motor vehicles or fire arms revealed in the registration or the file.

No personal property interests other than those mentioned are revealed in the file.

The above Summary is certified to be in accordance with the information on file.



George Peters,
Office of the Custodian.

GP/1c

NAME TERANISHI, Hatai (Mrs. Fajinosuke)

REGISTRATION NO. 04107

FILE NO. 6454

The following chattels were sold by public
auction at Steveston, B.C. on April 14, 1944

Sewing machine

\$ 35.00 ✓

Total

\$ 35.00

Less Expenses (Auctioneer's Fee: \$3.50
 (Advertising: 1.70
 (Movings: 3.38)

\$ 8.58

Net Proceeds Credited:

\$ 26.42

Members of Custodian Staff Present.

Mr. Harris

Extracted from Auctioneering List No.

Steveston 11.

Remarks.

1
Readdressed Feb. 21 - 1947.
to Westwood Bb.

6454

January 31st, 1947.

Mrs. Hatsu Teranishi,
Registration No. 04107,
New Denver, B.C.

Dear Madam:

Enclosed you will find our cheque in the
amount of \$26.42 being the net proceeds from the sale of one Singer
sewing machine which you left in the home of Sakie Teraguchi.

Kindly acknowledge receipt of this cheque.

Yours truly,

George Peters,
Office of the Custodian.

GP/10

Encl. - cheque \$26.42.

File No. 6434

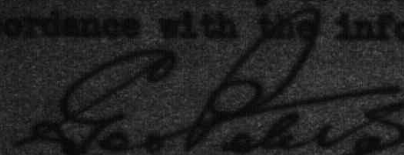
January 30th, 1947.

LIABILITY SUMMARY

Re: Mrs. Hatsu (Fujinaka) TERANISHI
Registration Number 04107

There are no claims against the above-named Japanese revealed on the file.

The above Summary is certified to be in accordance with the information on file.



George Peters,
Office of the Custodian.

GP/1c

MEMORANDUM

File Nos. 1590
6454

April 18th, 1945.

TO: Miss Charlotte Girard
FROM: Mr. R. S. Mackenzie

RE: Mosaburo TERAGUCHI
Hatsu (Mrs. Fujinaka) TERANISHI

Will you please transfer from File 1590 (Mosaburo TERAGUCHI) the proceeds of a sewing machine sold at Stevenson Auction No. 11 for \$35.00 to File 6454 (Hatsu (Mrs. Fujinaka) TERANISHI).

RE: LEM

*Ownership Confirmed letter
Apl 13/45*

transferred 27/4/45.

c.g.

*from Sakie
Teraguchi file
9616.*